

wijkblad



Overhoven

6e jaargang - nr. 3 - maart 1980

Renovatie van het Kaar

Eind april start de renovatie van het Kaar

Als de laatste hindernissen genomen kunnen worden, start eind april of begin mei de renovatie van het Kaar. Dit is mogelijk geworden door een subsidie van 3 ton, beschikbaar gesteld door het Directoraat voor de Arbeidsvoorziening. De totale verbouwingskosten liggen rond de 8 ton. De verbouwing zal in twee fasen worden uitgevoerd: dit jaar een gedeelte en volgend jaar de rest. De beheerscommissie van het Kaar is er van overtuigd dat met de gemeente en de provincie ook overeenstemming bereikt kan worden over de laatste geschilpunten.

Provincie

U herinnert zich misschien nog dat het aanvragen van een PNL-subsidie bij de provincie door de beheerscommissie van van het Kaar schipbreuk leed. De beheerscommissie heeft naar andere wegen gezocht en heeft het voor elkaar gekregen dat in het kader van de bestrijding van de jeugdwerkloosheid het Directoraat voor de Arbeidsvoorziening de helft van de verbouwingskosten met een maximum van 3 ton zal bekostigen. Daarbij wordt door de provincie dan nog een extra subsidie gegeven van 75.000 gulden.

Bezuinigingen

De oorspronkelijke plannen voor de verbouwing van het Kaar lagen nog boven de 1 miljoen gulden. Dat betrof dan een algehele renovatie van het Kaar, het café en de woning die tegen het Kaar aanligt. Zo zouden in de woning door interne verbouwingen vergaderruimten moeten worden opgenomen. De gemeente heeft echter laten weten dat renovatie voor dat bedrag niet financieel haalbaar is. Op het investeringsplan 1980 van de gemeente Sittard is voor de renovatie van het Kaar maximaal 3,75 ton opgenomen. Alles tezamen krijgt het Kaar dus 7,5 ton subsidie. Bezuinigingen werden daarom noodzakelijk. Een nieuw ontworpen bouwplan kwam echter toch nog tot een totaal van ongeveer 8 ton verbouwingskosten. Een verschil van zeg maar 1 ton moet dus nog overbrugd worden.

Twee fasen

Hierover is met de gemeente overleg geweest. De gemeente houdt er aan vast dat maximaal 3,75 ton subsidie kan worden gegeven. Dat zou kunnen betekenen dat verdere bezuinigingen moeten worden doorgevoerd, maar dat wordt echter toch erg bezwaarlijk. De renovatie bevat namelijk vele zaken die hoogst noodzakelijk moeten gaan gebeuren. Denk bijvoorbeeld aan een totaal nieuwe elektrische bedrading, nieuwe plafonds, podium, enzovoorts. Als men dan bedenkt dat men voor het bouwen van een middelgrote woning al zo'n 1 à 2 ton kwijt is, dan is die ruim 8 ton voor een groot gebouw als het Kaar natuurlijk toch al gering. Dit is zeker weinig als men bedenkt dat 2 à 3 ton al nodig is voor het achterstallige onderhoud.

Behalve de mogelijkheid die de gemeente voor dit financiële probleem heeft aangedragen, namelijk verder bezuinigen, zal de beheerscommissie van het Kaar toch proberen het maximaal mogelijke te realiseren. Bij het Directoraat voor de Arbeidsvoorziening is daarom de toezegging gevraagd voor een extra subsidie voor volgend jaar. Dan namelijk kan gebouwd worden in twee fasen en is de verbouwing financieel rond.

Als de provincie volgend jaar geen subsidie geeft, zal er weinig anders op zitten dan nog meer te bezuinigen. De heer Merkelbach - voorzitter van de beheerscommissie - heeft er echter alle vertrouwen in dat de provincie die toezegging zal willen doen.

Politiek

Als de gemeente, de provincie en de beheerscommissie van het Kaar het uiteindelijk met elkaar eens zijn, kan het definitieve plan ter goedkeuring worden voorgelegd aan de gemeenteraad. De gemeenteraad beslist uiteindelijk als hoogste bestuursorgaan binnen de gemeente of de subsidie voor het Kaar gegeven zal worden. In de raadsvergadering van 10 april zal daarover de beslissing vallen. Naar alle waarschijnlijkheid zal de raad wel accoord gaan, maar in de politiek is maar weinig zeker, zodat we er maar het beste van hopen!

KOPIJ INLEVEREN VOÓR 10 APRIL

”Selekt Sparen” Dàt is het!



**Hoge rente
(7,25 % en 8,25 %)
én tóch direkt
opvraagbaar tegoed**

Wie geld spaart wil dat graag doen tegen zo hoog mogelijke rente en tegelijk vrij blijven om zijn tegoed aan te spreken als hij dat wil.

Twee niet zo simpel te verenigen verlangens.

Maar de Spaarbank Limburg heeft een spaarvorm waarbij dat uitstekend is gelukt.

Het is de Spaar-Selekt-Rekening (SSR) en de Spaar-Selekt-Extra-Rekening (SSER). Ze geven U een direkt opvraagbaar spaartegoed tegen een rente van respectievelijk 7% en 8%. En dat is zeker een paar procent meer dan bij de normale direkt opvraagbare spaarrekening.

Hoe profiteert U het meest

Zodra U geld opneemt moet U wel kosten betalen: 1% van het opgenomen bedrag bij de SSR en 2% bij de SSER. Wilt U daarom het volle profijt trekken uit deze spaarvormen - vergeleken met normale direkt opvraagbare - dan doet U verstandig Uw tegoed zo lang mogelijk te laten staan.

Wilt U meer weten? Bel eens op of loopt U even binnen bij een van de 45 kantoren in Limburg.



spaarbank limburg

Steeds attent voor elke cliënt

Sittard, Tunnelstraat 85, Tel. 19347

Engelenkampstraat 72, Tel. 17656

Broeksittarderweg 150a, Tel. 16331

Judoclub Overhoven

Deze maand bijzondere aandacht voor de judoclub. Het is weer enige tijd geleden dat hier aandacht aan werd besteed. In het vervolg zullen wij wat vaker hierover gaan schrijven.



Wil Tummers biedt de scheidende heer Math Schreurs en zijn echtgenote een cadeau aan.

Op de laatste vergadering van 7-1-1980 werd afscheid genomen van de laatst overgebleven mede-oprichter en voorzitter Math Schreurs die 18 jaar geleden op 18 december 1961 aan de wieg stond van J.C. Overhoven. Het bestuur bestond toen uit Math Schreurs, Nic Schings, Rudi Kentjens (trainer), Frits Thissen en Jo Swillens; pater Janssen als geestelijk adviseur.

De start

De eerste lessen toen werden verzorgd door Rudi Kentjens in de oude timmerwerkplaats van Honings, gelegen aan de Dorpstraat 40 (nu Overhoven), die in noeste ijver was omgebouwd tot eerste „Dojo”. De eerste „mat” bestond uit zaagsel en houtkrullen, waarover een zeil was gespannen. Les werd er soms gegeven bij 8 graden onder nul, verwarming was er niet.

Alles was toen dus zeer primitief, maar wel erg gezellig! Na 3 jaar verhuisde men naar „het Kaar”. Tegenwoordig verblijft men voor de trainingen in de gymzaal van de H. Hart-school.

Inmiddels is de Judoclub een goede bekende in Overhoven, niet in de laatste plaats door het onvolprezen werk en hulp bij de Klokfeesten.

Erevoorzitter en bestuur

Dhr. Math Schreurs werd in de bloemetjes gezet bij zijn afscheid en hij werd tot erevoorzitter benoemd. Hem werd een passend geschenk aangeboden door het oudste lid en trainer Wil Tummers. Ook mevrouw Schreurs werd in de hulde betrokken.

Het huidige bestuur bestaat uit de volgende leden: H. Theunissen - voorzitter, C. Cornelissen - secretaris, J. van Beek, J. Widdershoven, A. Laumen, J. Schaekens en W. Tummers, tevens trainer.

Trainingen

Jeugd:	Dinsdag van :	18.00 - 19.00 uur
		19.00 - 20.00 uur
	Vrijdag van :	18.15 - 19.15 uur
		19.15 - 20.15 uur
Dames senioren:	Dinsdag van :	20.00 - 21.30 uur
Heren senioren:	Vrijdag van :	20.15 - 22.00 uur

Nieuwe leden zijn van harte welkom en kunnen zich opgeven bij de trainingen.

Enkele successen

Theo Kleef werd 2e nationaal kampioen bruine band 1979. Cor Cornelissen nationaal kampioen, wit, geel, oranje, klasse 1979.

Januari 1980 werd Theo Kleef 2e bij de zwaargewichten bij een internationaal toernooi in Valkenburg. Cor Cornelissen werd 1e in de zwaargewicht klasse van een andere kleur band. Bij de jeugd werd Zefie Stevens eerste in de klasse 30 tot 32 kilo. Tenslotte werd Ilona Karati 2e bij een meisjestoernooi op 2 maart j.l., in de klasse 28 kg.

Hierbij de heren Theunissen en Cornelissen bedankt voor de prettige uiteenzettingen en veel succes toegewenst!

Henk Krekels

Excelsior '54 vestigt zich in Overhoven

Deze vereniging is opgericht op 21-1-1954 en speelt in de korfbalcompetitie.

Het eerste elftal speelt momenteel 2e klasse Zuid van de K.N.K.V.

De vereniging heeft momenteel ongeveer 130 leden, verdeeld over 3 senioren-, 1 junior- en 6 adspiranten- en pupil-lenteams.

Bij korfbal speelt men in teams van 12 personen. Het veld is verdeeld in 3 vakken: verdedigingsvak, middenvak en aanvalsvak. In elk vak spelen 4 leden van de ploeg.

De speelduur is net als bij voetbal 2 maal 45 minuten.

Nadat er 2 doelpunten gescoord zijn, wisselen de vakken, b.v. de verdediging gaat dan naar het middenvak en het middenvak naar het verdedigingsvak.

De vereniging speelt tegenover het D.V.O.-terrein, waar in de loop van dit jaar een kleedakkommodatie en kantine zal komen. Met andere woorden, deze vereniging heeft haar vaste stek in Overhoven gevonden. Men heeft in 25 jaar door heel Sittard gezworven. Hier is nu dan voorgoed een einde aan gekomen.



Bestuur

Het bestuur bestaat momenteel uit 7 mensen, die hun handen vol hebben aan het werk in de vereniging.

Doordat men nu een vaste stek gevonden heeft, hoopt men natuurlijk meer continuïteit te verkrijgen door een vast en aangroeiend ledenbestand. Dit zal de prestaties ten goede komen.

Het is dan ook een uitdaging voor de jeugd om deze sport eens te gaan bekijken en te gaan spelen.

De voorzitter, secretaris en penningmeester zijn op dit moment achtereenvolgens de heer H. Massen (Jozef Hoenstraat 25), mevrouw R. Rinzema en G. Kuypers.

Nieuwe leden zijn van harte welkom en kunnen zich aanmelden bij de voorzitter of op de trainingen, die plaatsvinden op maandag, woensdag of vrijdag vanaf half 7.

De wedstrijden worden op zaterdag en zondag gespeeld.

Tot slot bedank ik de heer J. de Groot, lid van de vereniging voor ons gesprek en wens de vereniging een voorspoedige verbouwing en inrichting van het complex toe.

Henk Krekels

Wij feliciteren



Aan de Katholieke Hogeschool te Tilburg slaagde Hans Dieteren uit Overhoven voor zijn doctoraal examen in de sociologie. Proficiat Hans!

de klok dankt u!

CITROËN - CITROËN - CITROËN



AUTOBEDRIJF NIZET B.V.

Agent Citroën en Dodge automobielen

Sittard - Industriestraat 14 - tel. 04490-11051
Sittard - Rijksweg nrd. 188 - tel. 04490-12455
Geleen - Op de Vey 47-49 - tel. 04494-47725

voor al uw levensmiddelen

DE SPAR

TEVENS POSTAGENTSCHAP

P. KUSTERS-GEELEN
Tel. 12940
Overhoven

**„De Friture van
Overhoven”**

Fransen
Heistraat 48
Tel. 10253

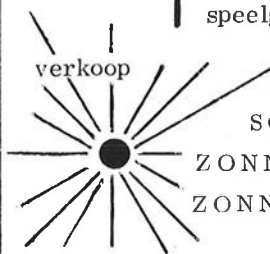
G. HAAS

**Overhoven 103 Sittard
Tel. 13194**

elektro
wasautomaten
koelkasten
klassieke en moderne verlichting
installatiematerialen
geschenkartikelen
luxe huishoudelijk
kleinmeubelen
glas - porcelein - aardewerk
speelgoed

verkoop

demonstratie



SOLARIA
ZONNEBANKEN
ZONNEHEMELS

Bruiningskuur mogelijk.
Voor f 75.-- een gezonde kleur.
Na 10 dagen heerlijk bruin.
Vraag vrijblijvend inlichtingen of maak een afspraak.

Geachte Cliënten
Op medisch advies is

HERENKAPSALON

H. CLAESSEN-DOEMENS

alleen op afspraak geopend van 8.00-13.00 uur
Oude Heiweg 33 - Overhoven
Telefoon 12303

Lid Techn. Club Limb. Kappers-Akademie

DE GOEDE MERKEN
FIETSEN EN BROMFIETSEN
KOOPT U BIJ

F. Stienen

Rijksweg noord 161,
Sittard, tel. 12170

**BORRIQUITO'S DISCO-
EN DANSMUZIEKSHOW,**

Tevens:
Voor ieder feest groot en klein
moet u voor de muziek bij die Borriquito zijn.
(zeer bekend van de radio)

De meest gevarieerde dans- en stemmingsmuziek

Inlichtingen: Schrijf naar postbus 607, Sittard
Telefoon 04490-12851

VASTEN AKTIE* '80

Vastenactie H. Hartparochie

Uw kerkelijk redakteur heeft zijn bureau vol foto's en brieven liggen, die herinneren aan onze vastenprojecten van de twee voorbije jaren, die Overhoven met sukses hield. In 1978 hielpen we Dobo aan een groot waterreservoir voor de kraamkliniek aldaar. Dank zij Overhovense hulp kwam die er (zie foto). Vanaf het dak van de kliniek vloeit het water via een goot en een pijp naar het grote reservoir. De foto toont enkele personen, die er ons voor dankten: Zr. Aloysia, een inheemse moeder en pater van Lith.



Dobo: waterreservoir

Onze hulp ging vorig jaar naar een plaatsje in Indonesië, dat luistert naar de mooie naam Ohoidertutu. In oktober 1979 bereikten ons vandaar al een serie foto's en een dankbrief van pater Fr. Vennix:

„Beste pastoor en parochianen van Overhoven,

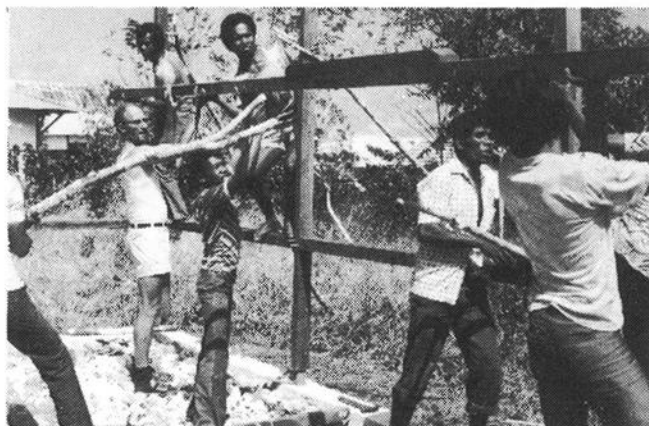
Als zichtbaar bewijs van dank hierbij acht foto's van het opzetten en toedekken van de meubelwerkplaats. Uw hulp kwam juist op tijd, want we zaten financieel aardig vast. Eigenlijk hadden we moeten stoppen, maar dat kon ik de jongens niet aandoen, daarvoor waren ze té enthousiast. Intussen zijn ook drie van de vier wanden dicht, met planken en zijn we met het eigenlijke werk begonnen: het maken van alle mogelijke meubels, en ook deuren en ramen op bestelling. Tussen Kerstmis en Nieuwjaar hebben we de officiële opening gepland.”

Op bijgaande foto in de rechterkolom ziet u het „fabriekje” in aanbouw.

De Overhovense pater Bèr von Pey was 5 september vorig jaar 25 jaar priester in Irian Barat (het vroegere Nieuw-Guinea). Via Maas & Mijn startte een aktiekomitee van (oud-) Overhovenaren de inmiddels bekend geworden „Ossenaktie”. Ze organiseert financiële hulp voor pater Bèr zijn melaatsendorp, om deze leprozen het leven te redden en hun lijden wat dragelijker te maken. Deze aktie probeert tegelijkertijd het gebrek aan water ter plaatse mee op te vangen. Op 8 februari 1980 was voor deze aktie reeds binnen fl. 12.594,64. Geweldig!

Wat is nu ons vastenproject 1980?

Ons parochieel vastenproject voor dit jaar wordt het besluit van de aktie voor pater von Pey, die voorheen woonde op Rijksweg Noord 121, en het begin van een aktie voor pater André Gijsberts, die missionaris is op de Philippijnen en voorheen woonde in onze parochie op Heistraat 46.



Pater Dré Gijsberts is binnenkort óók 25 jaar priester: hij zal hier in Nederland op vakantie zijn, als in september (in onze parochie) zijn priesterfeest wordt gevierd. Voor zijn gebied is daarom ook ons vastenproject. We hebben hem dat reeds laten weten. Ongetwijfeld zal pater Gijsberts ons laten horen, voor welk project in zijn gebied hij onze vastenaktie wil bestemmen.

De vastenzakjes zijn reeds in de parochie verspreid. Wanneer u er uw vastenoffer in gedaan hebt, kunt u het gesloten zakje deponeren in de offerkist, achter in de kerk of in de brievenbus van de pastorie. Als u het vastenzakje niet meer kunt vinden of abusievelijk er geen ontvangen hebt, kunt u uw gave ook in een gewone enveloppe sluiten, waarop u dan vermeldt „Vastenaktie”.

We hopen, dat u onze twee Overhovense missionarissen de middelen in handen geeft om iets extra's voor hun mensen-in-nood te kunnen doen!

Op eerste Paasdag 6 april a.s. eindigt de vastenaktie.

Citaat uit aanvullende regelingen

die de besluiten van de bijzondere synode afronden.

„3a/ De bisschop van Roermond zal de samenwerking met de andere bisschoppen op het gebied van de Pauselijke Missiewerken, de Vastenaktie en de Week voor de Nederlandse Missionaris herstellen.

b/ De bisschoppen zijn zich bewust van bepaalde moeilijkheden tussen de bisschop van Roermond en personen en instellingen op deze drie gebieden. Zij zijn bereid hem te helpen voor deze moeilijkheden een oplossing te zoeken.”

We hopen op het welslagen daarvan!

W. Vergouwen, pr.

Een raad voor parochieel overleg

Enige tijd geleden stelden we een lijst samen met daarop bijeen alle namen van personen, die op een of andere wijze rechtstreeks een taak in de parochie behartigden. We kwamen een heel eind boven de tweehonderd!

Al jarenlang hebben we het aantal zien vermeerderen van hen, die zich vrijwillig verdienstelijk willen maken voor de pastorale zaak in onze wijk.

Pastores en Kerkbestuur van de H. Hartparochie hebben die ontwikkeling gezien en gestimuleerd. Vanuit deze achtergrond hebben zij na onderling beraad gemeend, dat nu het tijdstip daar is om een parochieraad in het leven te gaan roepen, naar de richtlijnen van het „algemeen reglement voor het bestuur van een parochie van de Rooms-Katholieke Kerk in Nederland”.

vervolg zie pag. 7

SLIJTERIJ GILISSEN-NOHLMANS

Rijksweg noord 235 Sittard Tel. 12362

VOOR DE PAASDAGEN KUNNEN WIJ U AANBIEDEN:

2 fl. Bernk. Rieslingwijn met bijbehorend wijnglas
in fraaie geschenkdoos nu fl. 13,90

2 fl. Bernk. Rieslingwijn met 1 fl. Zwarte Kip advocaat
in fraaie geschenkdoos nu fl. 17,50

VOOR AL UW DRANKEN



woninginrichting
haas-kamps sittard

overhoven 103 a
tel. 04490-16318

- VLOERBEDEKKINGEN
o.a. Desso, K.V.T., Forbo
- GLASGORDIJNEN
o.a. A.D.O. en G.V.W.
met 5 jaar garantie
- BEDDEN en MATRASSEN
o.a. Rawi, Vroomshoop, Ubica
- ZONWERINGEN
o.a. Luxaflex Jaloezieën
Rolgordijnen
Markiezen
Rolluiken
Zonneschermen
D.H.Z.-zonneschermen
kunnen uit voorraad
worden geleverd

UW OPTICIEN

LEON DE WEVER

STEENWEG 72
SITTARD

DROGISTERIJ-VERFHANDEL

M. KURVERS - KREMERS

Overhoven 39 Sittard - tel. 04490-10047



DROGISTERIJ ARTIKELEN
VERF EN BEHANG
HUISSH. ARTIKELEN
BORSTELWERK

Ook verkopen wij alle ingrediënten om zelf thuis wijn te maken.
Het zal ons een genoegen zijn U in onze zaak te mogen begroeten.

Op woensdag 16 april beleggen pastores en kerkbestuur in de grote zaal van 't Kaar een avond om uitleg te geven van hun plannen en reacties daarop te vernemen. Met nadruk zij vermeld, dat elke parochiaan van Overhoven die met ons mee wil denken en geïnteresseerd is in de totstandkoming van een parochieraad wélkom is!

Bij de entree van de zaal liggen presentielijsten. Als elke persoon die duidelijk wil tekenen bij aankomst, dan weten we voor de toekomst wie we moeten benaderen bij verdere ontwikkelingen.



Uitnodiging

Na de gegeven toelichting, laat uw kerkelijk redakteur graag het Kerkbestuur aan het woord:

„Beste parochianen,

We hebben een parochiebestuur oftewel kerkbestuur. Dit heeft tot op heden redelijk goed gefunctioneerd. Maar het is een besloten groepje en de inbreng van de parochie is niet zo groot.

Dat is de eerste reden, waarom we zouden willen overgaan tot het oprichten van een parochieoverlegraad.

Een tweede reden is het volgende.

Naar onze overtuiging kunnen we pas komen tot een duurzamer en levendiger parochiebeleid, wanneer we de adviezen en kritieken van onze medewerkers meer systematisch gaan inbouwen.

De drie pastorale weekenden, waarin een pastoraal werkplan werd opgesteld, hebben prima gewerkt. Maar dat was telkens zomaar voor een keer. Het blijkt, dat we een permanente onderbouw niet kunnen missen. Vandaar het oprichten van een parochieoverlegraad.

We streven ernaar de raad zó samen te stellen, dat driedubbelfuncties worden vermeden en dat het een evenredige vertegenwoordiging wordt van ouderen, middelbaren en jongeren, van mannen en vrouwen, van alle groeperingen en gedingen.

We zullen wellicht driemaal per jaar voltallig vergaderen.

De vertegenwoordiger van een medewerkersgroep kan in de maandelijkse kerkbestuursvergadering een door haar ingediend agendapunt komen bespreken.

Om deze opzet met u door te spreken, nodigen wij u uit samen te komen.

Onderwerp: oprichting van een parochieoverlegraad.

Plaats: de grote zaal van 't Kaar.

Dag en uur: woensdag 16 april a.s. om 20.30 uur.

Dit samenzijn, waarbij we uiteraard ook al onze naaste medewerk(st)ers hopen aan te treffen, zal tegelijkertijd (natuurlijk!) tevens een gezelligheidskarakter krijgen, onder andere door de opvoering van 'n een-akter door de Toneelvereniging van Overhoven.

Sekretariaat (voor eventuele afmelding b.v.): mevr. T. Voet, Rolandsweg 2, tel. 18889.

Tot ziens en met vriendelijke groeten,

Het Kerkbestuur''

Kerk en democratie

De bijzondere synode van de Nederlandse bisschoppen in Rome is 31 januari geëindigd. De publiciteit rondóm en de ontvangst van de synodebesluiten was in ons land van dien aard, dat reeds meerdere bisschoppen besloten, de boer op te gaan' met deze besluiten, teneinde ze meer uitleg en bekendheid te geven.

Persoonlijk meen ik, na een achttal spreekbeurten over dit onderwerp in de regio Westelijke Mijnstreek en elders gehouden te hebben voor geïnteresseerde gezelschappen, dat er een grote onbekendheid bestaat met de voorgeschiedenis, agenda en inhoud van de besluiten van deze synode. De betrokken personen zeiden dat ook zelf na deze uitleg. De informatie via de gewone media was onvolledig en gaf in zijn geheel zelden een objectief beeld....

In het 3e besluit van de synode treffen we deze zinsnede aan: „Noch de bisschoppen, noch de priesters zijn afgevaardigden van de gelovigen, maar dienaren van Jezus Christus ten dienste van de kerkgemeenschap”. In dit citaat treedt duidelijk naar voren, de eigen verantwoordelijkheid, die kerkelijke ambtsdragers hebben. Dit sluit echter niet uit, dat ze er heel goed aan doen te luisteren naar en rekening te houden met konstruktieve opmerkingen en gerechtvaardigde verlangens van hun medegelovigen. Deze kunnen o.a. via een parochieoverlegraad gekanaliseerd worden en leiden tot duidelijke adviezen. Zo zou je in het kort een parochieraad kunnen beschrijven wat betreft haar verantwoordelijkheid.

W. Vergouwen msc

Boomplantdag 1980

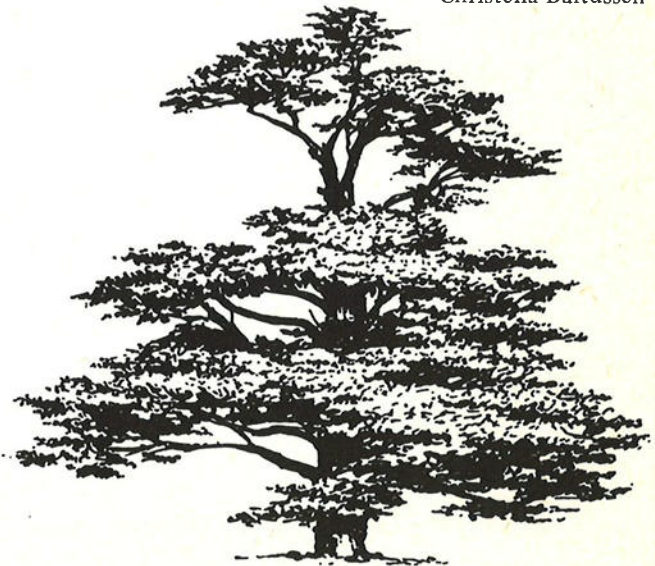
Om tien uur moesten we in de vroegere tuin van de Ursulinen zijn (dat is achter de verzorgingsflat aan de Odasingel). Nou, we kwamen daar aan en zagen een nogal modderige plaats, maar gelukkig moesten we ergens anders zijn.

We moesten nog even lopen en kwamen op de plaats van bestemming. De mensen van de gemeente (want die hielpen ons) hadden allemaal gaten in de grond gemaakt. Naast die gaten lagen 50 platanen (dat zijn bomen).

We hebben er ongeveer een half uur tot drie kwartier over gedaan. Want de bomen moeten recht in de grond staan, dus moest je kijken of de bomen recht staan.

Nadat we de platanen geplant hebben, zijn we nog even daar gebleven en toen naar school gegaan. Het is heel leuk geweest.

Christella Baltussen



BEMIDDELEN

- onroerend goed
- taxaties onroerend goed
- taxaties roerend goed
- hypotheken
- verzekeringen
- financieringen



DRS. RUIJTERS

makelaardij onroerend goed · sittard maastricht venlo eindhoven · lid MCC

6131 AS sittard stationsplein 1 · tel. 04490-19151*



VERZEKERINGEN
HYPOTHEKEN
FINANCIERINGEN
PERSOONLIJKE LENINGEN

ASSURANTIE-KANTOOR

H. J. Kempen en Zn. C.V.

Geldersestraat 27
Overhoven-Sittard
Telefoon 12349



SCHOONHEIDSSALON

Lia Kempen

voor algehele huidverzorging

Depositaire: BIODROGA
SANS-SOUCIS
JACOMINE LÉMAN

Beh. volgens afspraak. Tel. 12349
Sittard, Geldersestraat 27

Euverhaove wie 't vruiger waar



In deze (achtste) aflevering willen wij via deze foto nog een keer terugkomen op het bloemencorso 1922 (vermeld in het septembernummer van vorig jaar).

Deze ruiters op hun zware werkpaarden hoorden eveneens bij de prachtig versierde oogstwagen waarmee de groep „Euverhaove” aan het bloemencorso deelnam.

Ook deze foto is genomen op het toenmalige „dorpspleintje” van Euverhaove.

Een nostalgisch plekje met veel omringend groen, zijn pomp en het „brandsjpuitshuske” (brandweerhuisje) op de achtergrond, waarop zich een aantal jongens hadden genesteld om op deze manier ook op de foto te komen.

Een plaatje van vroeger waarop ongetwijfeld de oudere wijkbewoners bekende gezichten zullen ontdekken.

tekst: Frans Cremers
foto: Bart Canton

Jaarvergadering Bejaarden Overhoven

Het aantal leden bedroeg op 31 december 1979: 90, te weten 58 dames en 32 heren. Het aantal echtparen bedroeg 18. In 1979 werden 52 middagen gekaart en gekiend, terwijl er ook nog een tiental avonden werd gekiend.

Het aantal deelnemers bedroeg gemiddeld 35.

Er werd een bezoek gebracht aan textielbedrijf Rositta.

Voor het eerst werd in 1979 deelgenomen aan de carnavals-optocht van de Narre.

De carnavalsavond werd gehouden op 9 november j.l. Conferencier Zef Egger heeft de hele avond verzorgd. Het sluitstuk van de avond was de uitroeping van de nieuwe prins. Dit werd Zef Schaekens, die tot november 1980 zal regeren over het bejaardenrijk van Overhoven.

Samen met de ziekdienst werd op 20 december een Kerstmiddag gehouden.

De leden, die in het ziekenhuis opgenomen zijn geweest, werden allen bezocht.

De inkomsten over 1979 bedroegen fl. 3945,49, de uitgaven waren totaal fl. 3537,35, het batig saldo was fl. 408,14.

Bestuursleden herkozen

De bestuursleden Pörteners en Kelleners, die aan de beurt waren om af te treden, werden herkozen.

Tot nieuwe leden van de kascontrolecommissie werden aangewezen de heren Vodegel, van Erp en Demandt.

Wethouder Simons hield een inleiding over het welzijnsbeleid in Sittard.

Hij werd door Prins Zef I onderscheiden met de Orde van de Zon, omdat hij er voor gezorgd heeft dat de varkensmesterij uit Overhoven is verdwenen en de zon weer in de straat Overhoven kan schijnen.

Ook onze geestelijke adviseur, pater Janssen, werd door de Prins geridderd.

Bij de rondvraag werd gepleit voor aanschaffing van een bil-

jart voor de bejaarden. Gezien de prijs van een biljart behoort aankoop tot de onmogelijkheden.

Reactie van de redactie

Wij vinden het toch eigenlijk te gek, dat de bejaardenvereniging in Overhoven niet over een biljart kan beschikken. Moet daar door de wijk niet iets aan gedaan worden?

O.J.A.-klub

Aan alle jongens en meisjes die een of twee jaar van de basisschool zijn. Weten jullie dat er een O.J.A.klub bestaat? Wij komen om de veertien dagen op vrijdagavond bij elkaar van half acht tot half tien.

Wat wij dan zoal doen?

Bijvoorbeeld een speurtocht, disco-avond, zwemmen, iemand die komt praten over een bepaald beroep, sjouwbakkenwedstrijd, kwisavond, enz.

De dingen die we doen, worden meestal door de jeugd zelf uitgezocht. Bij jullie in de buurt zijn vast wel jongens en meisjes die al 1 of 2 jaar naar de O.J.A.klub komen. Vraag maar eens aan hen, hoe het bij ons is.

Deze avonden zijn dus voor alle jeugd van Overhoven, die in 1978 of 1979 van de basisschool zijn gekomen.

De contributie is fl. 1,-. Deze gulden is goed voor één consumptie, wil iemand nog meer drinken dan kan dit voor de prijs van 1 kwartje.

Op de volgende data zijn de O.J.A.-avonden gepland: 21 maart - 28 maart - 11 april - 25 april - 9 mei - 23 mei - 6 juni - 20 juni, in café 't Kaar.

Inlichtingen kunnen jullie krijgen bij mevr. Weffers

P. Chevalierstraat 40
tel. 11675.

de klok dankt u!

Weekenddiensten artsen

Zaterdag	22 maart:	Ruers
Zondag	23 maart:	Snijders
Zaterdag	29 maart:	Verheye
Zondag	30 maart:	Ruers
Zaterdag	5 april:	de Ree
Zondag	6 april:	de Ree
Maandag	7 april:	Ruers
Zaterdag	12 april:	Verheye
Zondag	13 april:	Snijders
Zaterdag	19 april:	Jessen
Zondag	20 april:	Ruers
Zaterdag	26 april:	v. Noord
Zondag	27 april:	v. Noord

N.B. Patiënten voor de **groepspraktijk** Rijksweg N. 75 kunnen zich tijdens het weekend voor spoedgevallen wenden tot groepspraktijk Rijksweg N. 75 tel. 17841.

ELECTRO

Jac Schmeits

Elektrische apparaten en -installaties

Oude Heiweg 1
Tel. 15021

Voor vlees en vleeswaren

SLAGERIJ

Schmeits-Haas

Overhoven

Oude Heiweg 3
Sittard
Tel. 13196

VOOR AANLEG EN ONDERHOUD VAN SIERTUINEN NAAR



Eh. P. Swinkels

BOOM- en ROZENKWEKERIJEN
TUINARCHITECTUUR-HOVENIER

Rijksweg Nrd. 162 — Sittard — Tel. 04490-12736

Hoofdkantoor:
Tempelplein 15, 6131 JC Sittard
Telefoon 04490-17272

Bijkantoren:
Broeksittardeweg 154
Tunnelstraat 95
Veestraat 30

Rabobank Kinderspaarplan
Het tegoed is direkt opvraagbaar.
Eenmaal per jaar tot f 250,- vrij opneembaar. In het jaar dat de 11-jarige leeftijd wordt bereikt is het gehele saldo vrij opneembaar. Bij overige opnamen wordt 1% rentefretek in rekening gebracht over het opgenomen bedrag.

Spaarrekeningen 'Grijp-5' met 5% premie
Aan het spaarplan 'Grijp-5' kunnen jeugdigen van 11 t.m. 14 jaar deelnemen.

'Zilvervloot' spaarrekeningen met 10% premie.
Aan het ideaalspaarplan de Zilvervloot kunnen 15 t.m. 20-jarigen deelnemen.

3 JEUDESPAARFORMEN
van de Rabobank



10
7 1/2 %
Het Rabobank
Kinderspaarplan



14
7 %
Het grijp 5
Spaarplan



8 1/4 %
Het zilvervloot
Spaarplan



Tussentijdse wijzigingen voorbehouden.

de klok dankt u!

de klok dankt u!



Klok wint eerste etappe in lustrumjaar

De wielerdriedaagse, georganiseerd door de Stichting Overhoven luidt de Klok op 7, 8 en 9 maart j.l. is wederom een groot succes geworden. Zowel wat betreft het sportieve gebeuren alsook de publieke belangstelling.

De **sensatierit** t.b.v. de pupillen van Huize Watersley trok massale belangstelling. Even „massaal” was de opbrengst van deze rit: fl. 1805,—.

Onder grote hilariteit wist het Overhovense „Narre-koppel” deze rit winnend af te sluiten.

Zaterdagmiddag was de winst wat de schoolverlaters betreft voor Marina Egger en Jos Meisen. Zij prolongeerden hun vorig jaar behaalde titel.

Kampioenen van de scholen werden: Ingeborg Mevis en Eric Geilen. Zij zorgden ervoor dat de St. Jozefschool nu beide bekertjes voor een jaar in de prijzenkast kan zetten. Een sportieve school, want de onderwijzers R. Knops en H. van Bommel deden met de officiële wedstrijden mee en met een nog niet zo slecht resultaat: negende plaats. Winnaar hierbij werd de ploeg Hamers B.V. met als renners **Han de Leeuw** en **Louis Cremers** die tevens individueel kampioen werd.

Al met al een zeer geslaagd festijn!

Stichting Overhoven luidt de Klok

Glück auf

„Glück Auf!” dat reip dae wirker
deip al ónger Limburgs grónjd,
went hae mit zien lempke sjlingerend
sjtóng veur 't deipe kaole-frónjt.

In zien humme zónger moewe
en ei sjiekske in de mónjd,
baorde hae hie en dao die koele
in de helle sjwarte grónjd.

Dat waas den delver van oos Zuide,
van oos Limburgs kaole-landj,
dae neit bang waas zich te tuine
in dae peiler, aan dae banjd.

„Glück Auf!” zoo reip dae wirker,
sjmörges, sjmiddigs en ouch sjnachs,
went hae veur zien vrouw en kénjer
daaglik aafdaalde in die sjach.

De booksereim woort aangetrokke,
hae sjnapde den aafboewhamer vas;
valle zoug me dan die brokke,
veur hóm zout geine kaol te vas.

„Glück Auf!” noe veur dae wirker,
ouch veur zienen ouwen daag,
went zien lempke neit mee sjittert,
neit mee mit koosj aan dae sjlaag.

Al die jaore zich gegaeve
veur de welvaart van oos landj,
jao dat waas zien sjoonste sjtraeve
hie veur kómpel: **sjtank veur dank!**

Zef Egger

Pastoor Zinken, 25 jaar priester



De Zeereerwaarde Heer J. Zinken, pastoor van de H. Gemma-parochie in Sanderbout, viert **zondag 13 april** - Beloken Pasen - zijn **ZILVEREN PRIESTERFEEST**.

Velen in Overhoven zullen onze pastoor, geboren en getogen in uw parochie, kennen en hem ter gelegenheid van dit jubileum willen feliciteren. Redenen, waarom we menen er goed aan te doen u hierover te berichten via uw wijkblad. De plechtige eucharistieviering begint om 10.00 uur in onze parochiekerk.

De receptie wordt gehouden in de „OPEN HAARD” bij de zusters Augustinessen, Veestraat 8 in Sanderbout, vanaf 11.30 tot 13.00 uur.

Het is de uitdrukkelijke wens van pastoor Zinken geen bloemen of cadeaus te ontvangen.

Indien men zijn gelukwensen toch wil onderstrepen met een stoffelijk huldeblijk, kan dat in de vorm van „een enveloppe met inhoud” waaraan de pastoor zelf een bestemming wil geven ten bate van de kerk.

Uw aanwezigheid op het feest zal zeer gewaardeerd worden.
Namens het Kerkbestuur en Aktie-comité,
Mevr. J. Hack-van Cleef

**boekjes, formulieren,
kaarten, enveloppen, rekeningen, folders
wij drukken het allemaal**

De mogelijkheden van offset zijn nu eenmaal bijna onbeperkt en indien u zelf uw origineel wilt typen of tekenen, wordt uw offsetwerk nog voordeliger.

BOEKJES in alle mogelijke vormen en formaten

LICHTDRUKKEN EN FOTOKOPIËN

Offset
Kurver
Sittard
BV



rijksweg noord 54
6131 cm sittard
tel. 04490-16830

PUZZELEN??

VRAAG UW WINKELIER NAAR
HET KRUISWOORD

PASEN

**Paaseieren
in alle maten
en kleuren**

Brood- en banketbakkerij
H. HONINGS
Heistraat 30
Tel. 14709 - Sittard



Autobedrijf

KEES van der VLIET

Tunnelstraat 2a tel. 04490-19997 Sittard



**Moderne Snackbar-Friture
„DE OUDE HEI”
Oude Heiweg 7 - Overhoven**

Naast normale snacks onze specialiteiten:



Vers gegrilde haantjes
Verse saté en sjasliék
Diverse soorten hamburgers en
Schnitzels
Vers ijs

Iedere dag zijn wij geopend van 16.00 tot 24.00 uur.
's Maandags gesloten.

Werkgroep wijkblad:

L. Verheije, Pater Chevalierstraat 18, tel. 10333
Ph. Schaeken, Aerwinkelstraat 1, tel. 17281
W. Göertz, Geldersestraat 30, tel. 16655
I. Bartholomeus, Walborgstraat 12, tel. 11752
M. Lennaerts, Halderstraat 5, tel. 18273
W. Vergouwen, Geldersestraat 39, tel. 12163
C. v. Osch, Aerwinkelstraat 13, tel. 21297
R. Oomes, Aerwinkelstraat 8, tel. 13570
H. Krekels, Paulusstraat 28.